

08.01.1975

Wotewrenje noweje lěkarskeje praksy	Eröffnung der neuen Arztpraxis
<p>Wo wotewrjenju lěkarskeje praksy dnja 08.01.1975 pisa Nowa Doba:</p> <h2 data-bbox="113 320 788 488">Radwor ma swoju lěkarsku praksu</h2> <p data-bbox="113 499 788 1010">RADWOR. Wuznamny měžnik na puću k dalšemu spjelnjenju socialno-politiskeho programa VIII. stronskeho zjězda SED bě zańdženu srjedu připóldnju w Radworju swjatočne wotewrjenje statneje lěkarskeje praksy. Jako čestni hosćo tutón wot ludnosće gmejny dołho wočakowany podawk nimo wjesnjanostkow Hildy Cyžec a Marje Wudyoweje tež do-žiwichu naměstnica wokrjesneho lěkarja dr. Stalke, wokrjesny architekt J. Bartosch, lěkarski nawoda zastaranskeho podwobwoda Njeswačidło, dr. Stöckel, a dalše wosobiny.</p> <p data-bbox="113 1010 788 1384">Widžomnje hnuta přijimowaše dr. med. Marja Nawcyna, fachowa lěkarka za nutřkowe chorosće a lěkarska wjednica noweje praksy, zbožopřeća wobdźělnikow na wotewrjen-skim ceremonielu, kotřiž so zdobom džakowachu wšěm – wosebje dr. Ackermannowej, dr. A. Nawce a gmejskej sotře H. Pohl –, kiž su so dotal tak přikładnje starali wo stro-wotne derjeměće Radworčanow.</p> <p data-bbox="113 1384 788 1552">Nimo wjacorych rumnosćow po-wšitkowneje lěkarskeje praksy je tam tež zaměstnjena zubnolěkarska stacija, kotraž pak so hakle pozdži-šo wobsadži. (nd)</p>	<p data-bbox="788 398 1479 443"><i>Übersetzung des nd-Beitrags vom :</i></p> <p data-bbox="788 477 1479 936">Ein bedeutender Meilenstein auf dem Weg zur weiteren Erfüllung des sozialpolitischen Programms VIII. Parteitags der SED war am vergangenen Mittwochmittag in Radibor die feierliche Eröffnung der staatlichen Arztpraxis. Als Ehrengäste dieses von der Bevölkerung der Gemeinde lang ersehnten Ereignisses waren neben den Bürgermeisterinnen Hilde Ziesch und Maria Wudy auch die Stellvertreterin des Kreisarztes Dr. Stalke, der Kreisarchitekt J. Bartosch, der ärztlicher Leiter des Versorgungsunterbezirks Neschwitz, Dr. Stöckel, und weitere Persönlichkeiten gekommen.</p> <p data-bbox="788 969 1479 1429">Sichtlich beeindruckt nahm Dr. med. Maria Nauke, Fachärztin für Innere Krankheiten und ärztliche Leiterin der neuen Praxis, Glückwünsche der Teilnehmer der Eröffnungszeremonie entgegen, die zugleich allen, die sich schon bisher so vorbildlich um das gesundheitliche Wohl der Radiborer gekümmert haben, dankten, vor allem aber Dr. Ackermann, Dr. A. Nawka und Gemeindeschwester H. Pohl . Neben mehreren Räumen der Allgemeinarztpraxis befindet sich dort auch Räume für eine Zahnarztpraxis, die aber erst später besetzt wird. (nd)</p>



Na pravje uspěšne skutkowanie w nowej Radworskej statnej lěkarskej praksy sej z jěje wjednicu dr. med. Marju Naweynej (nalěwo) připiwa ja chorobnej sotře knjenje Rječcyna a Pawlušowa, načolnica zarjadnistwa Njeswačanskeho krajneho ambulatorija knjeni Paulick, naměštnica wo-krjesnelo lěkarja dr. Stalke, lěkarski nawođa zastaranskeho podwobwoda Njeswačidło, dr. Stöckel, předsydka komisije za strowotnistwo a socialni-stwo gmejnskeho parlamenta, Hańža Glücklichec, a gmejnska sotra Helene Pohl

Foto: H. B.

From:

<http://82.165.187.122/> - Radibor - Chronik

Permanent link:

<http://82.165.187.122/doku.php?id=arztpraxis-eroeffnung&rev=1764100256>

Last update: 2025/11/25 19:50

